

Delivery Note

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL
Str. Lyon Nr. 2 RO-550018 Sibiu

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Document address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	476199	Aug 24, 2022

Customer No 135292
Our Ref.:
Phone:
Fax:
E-Mail:
Cust Ref
Our Id At Customer 91026809
Shipment Id 688061
Delivery Date Aug 24, 2022
Delivery Terms FCA - Free Carrier
Ship Addr Plant 100
Ship Unload Point 14248
Transportnr.: 517803

*180322758
50121 66124*

78264

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938 Net Weight: 268.707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: RO	22 / 6 550004616901		400.00 562435-*-*-1	pcs

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc	Cust Pack Aid Id Cust Pack Aid Desc	
1	10130 650AT GETRAG Kunststoffpalette	TBA-550500 Kunststoffpalette	RUEHNE + NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE
20	20739 650AT KLT 4315 Getrag	TBA-520880 KLT 4315 db	quantità dichiarata: <i>60</i> Quantità effettiva:
1	20741 650AT Getrag Neu Palettendeckel	TBA-520922 Pal.Deckel A0806	Tipo Imballaggio: <i>1</i> Quantità Imballi:
20	20740 650AT Tray Getrag NEU	TBA-501738 Iniett für Kendrion	Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: <i>06-22</i> Firma: <i>[Signature]</i>
Total Net Weight [kg]		268.71	
Total Gross Weight [kg]		312.11	
Total Volume [m3]		0.09	

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL

Str. Lyon Nr. 2
RO-550018 Sibiu

Tel.: +40 269 505 100
Fax: +40 269 505 104

Managing Director: Andra Boboc
UST-ID-NR. RO10949666
HRB J32/513/1998
Eigenkapital: 1965520 RON
EORI-NR. RO10949666

www.kendrion.com
Info-po-sibiu@kendrion.com
BRD GSG Filiala Sibiu (BIC: BRDEROBU)
IBAN(EUR): RO68BRDE330SV01671183300
IBAN(RO): RO85BRDE330SV02166533300

Deutsche Bank Germany
BIC: DEUTDE33XXX
IBAN(EUR): DE95200700000058392200
Account: 058392200 Sort Code: 20070000

KENDRION AUTOMOTIVE (SIBIU) SRL
 Expeditör (denumire, adresa, țara)
 Sender (name, address, country)
 Expéditeur (nom, adresse, pays)
SIBIU - 550018, str. LYON nr.2
 Registrul Comerțului: J32 / 513 / 1998
 CUI (CF) : RO 10949666
 Cont: BRD GSG Filiala Sibiu
 IBAN ROIN: RO85 BRDE 3305 VO21 6653 3300

SCRISOARE DE TRANSPORT
 CONSIGNMENT NOTE
 LETTRE DE VOITURE

(CMR)

22007650

2 Destinatör (nume, adresa, țara)
 Consigner (name, address, country)
 Destinataire (nom, adresse, pays)
MPLA SA SA
Str. Ciocărlie, Nr. 8
Jud. Alba - ROMANIA

16 Operator de transport (denumire, adresa, țara)
 Carrier (name, address, country)
 Transporteur (nom, adresse, pays)

AUTODANA GROUP SRL
 J01/294/2006; RO 18517632
 Sebeș, Str. Ciocărlie, Nr. 8
 Jud. ALBA - ROMANIA

7650

3 Locul descărcării (loc, țara)
 Place of delivery of goods (place, country)
 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
MORISNOI KARU
TALY

17 Transportatori succesivi (nume, adresa, țara)
 Successive carriers (name, address, country)
 Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

4 Locul încărcării (loc, țara, data)
 Place and date of taking over the goods (place, country, date)
 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
1000 Sibiu 31.08.2022

18 Rezerve și observații ale transportatorilor
 Carrier's reservation and observations
 Réserves et observations du transporteur

AUTO NR.: **AB60CYK**
 SEMIREMORCĂ NR.: **AR95CYK**
 CONDUCĂTOR AUTO 1:
 CONDUCĂTOR AUTO 2:

5 Documente anexate
 Documents attached
 Documents annexés
AN 276197; 198 199 203; 220; 273 275 276; 277

6 Mărci și numere Marks and non Marques et numeros	7 Nr. de colții Number of packages Nombre de colis	8 Mod de ambalare Method of packing Mode d'emballage	9 Natura mărfii Nature of the goods Nature de la marchandise
9 pallets	1000	Scuturată	1

10 Număr statistic Statistical number No statistique	11 Greutate brută kg Gross weight kg Poids brut kg	12 Cubaj m ³ Volume m ³ Cubage m ³
	2802 kg	

13 Instrucțiunile expeditörului
 Sender's instructions
 Instructions de l'expéditeur

19 Convenții speciale
 Special agreements
 Conventions particulières

14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage /
 Prescriptions d'affranchissement
 Franco / Carriage paid / Plata la expeditör
 Non franco / Carriage forward / Plata la destinație

20 Plata prin To be paid by A payer par	Expeditor Sender Expéditeur	Monedă Currency Monnaie	Destinatör Consignee Destinataire
Prețul transportului Carriage changes Prix de transport			
Sold/Balance/Solde			
Taxe suplimentare Supplément charges Supplements			
Alte taxe Other changes Frais accessoires			
Total			

21 Stabilit în
Established in
Establie

15 Suma de plată/Cash on delivery/
 Remboursement Via del Cir. art. 1, snt - 20/26 Modugno (BA)

22 Semnătura și stampila expeditörului
 Signature and stamp of the sender
 Signature et timbre de l'expéditeur

23 AUTODANA GROUP SRL
 J01/294/2006; RO 18517632
 Sebeș, Str. Ciocărlie, Nr. 8
 Jud. ALBA - ROMANIA

24 **01 SEP 2022**
 Recepută marfă
 Recues
 Marchandises recues
 Data
 On
 Le
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"
 Semnătura și stampila destinației
 Signature and stamp of the consignee
 Signature et timbre du destinataire

Rubricile încadrate cu linii groase trebuie completate de transportator
 The space framed with heavy lines must be filled in by the carrier
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
 19+21+22

Inclusiv și
 Including and
 Y compris et
 1-15

De completat de răspunderea expeditörului
 To be completed on the sender's responsibility
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

În cazul menționării unor mărfuri periculoase pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica redată deasupra, cifra și litera
 In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any
 En cas de mention de marchandises dangereuses en plus d'un éventuel certificat, sur la dernière ligne de la rubrique donnée de dessus, la chiffre et la lettre